

Kuv tiv nyiaj rau Minnesota Department of Revenue. Tamsim no yuav ua li cas?

Daim ntawv teev cov ntsiab lus no yuav piav qhia koj ib co cai thaum tus txheej txheem sau nuj nqis los.

Minnesota Department of Revenue muaj tus feem xyuam los mus sau se thiab lwm cov nuj nqis uas tiv ntawm lwm lub xeev. Yog tias koj tsis them qhov koj tiv, tej zaum peb yuav tawm kev sau nqi ntawm koj los. Txoj kev caij lij choj muab tej txoj cai rau koj thaum muaj cov kev tawm tshwm sim li ntawm no.

Cov Kev Tawm Sau Nqi

Peb siv cov kev tawm khiav haujlwm ntawm no lub sijhawm twg los tau thaum uas koj muaj nuj nqis them lig, tab txawm koj muaj kev sib teem dabtsi nrog peb.

Tsub Nqi

Lus Piav Txog	Koj cov cai
<p>Peb muaj txoj cai yuav los foob ib daim ntawv tsub nqi (qhov lees tias yog yus li) rau koj lub vaj tse uas yuav txwv tsis pub kom muab muag, muab hloov npe rau lwm tus, los yog muab qiv nyiaj los them dua. Qhov kev tsub nqi yog:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Muab ceem cia nrog rau Secretary of State thiab/los yog lub nroog loj. • Tej zaum yuav qhia nyob rau ntawm koj cov ntawv teev kev siv nuj nqis qhov tsawg kawg yog rau 7 lub xyoo. 	<ul style="list-style-type: none"> • Yog tias koj xav tias qhov kev tsub nqi tau foob tsis yog lawm, koj thov ib qho kev "cov tswj haujlwm rov saib xyuas" (administrative review) los tau. • Yog tias lub hauv paus loj haujlwm tsis muab qhov kev tsub nqi tso tseg ua ntej 30 hnub tom qab muab tus nuj nqis tiv them hlo kom tag, koj yuav foob peb los tau.

Nyiaj them hloov

Lus Piav Txog	Koj cov cai
<p>Peb txais tej qho kev them nyiaj rau nom tswv ("nyiaj them hloov") los tau los them koj cov nuj nqis tiv, xws li:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Nyiaj them rau neeg muag khoom los yog tus neeg muaj ntawv ua lag luam • Nyiaj ua se ntawm lub xeev los yog nyiaj tau rov los ntawm Neeg Xauj Tsev • Nyiaj ua se ntawm nom tswv loj tau rov los los yog nyiaj them • Wisconsin cov nyiaj ua se tau rov los 	<ul style="list-style-type: none"> • Peb txais tsis tau nyiaj Social Security, nyiaj tub rog, los yog cov nyiaj so haujlwm rau cov neeg ua haujlwm rau tsheb nqaj hlau. • Peb yuav tsum ceeb toom qhia koj ua ntej 60 hnub uas peb pib txais nyiaj them rau nom tswv loj. • Yog tias koj muaj pov thawj hais tias qhov nuj nqis tiv tsis tau dhau sijhawm them los yog tsis muaj cai yuav sau nqi, koj thov ib qho kev saib xyuas dua los tau.

Kev Tawm Yuam Sau Nqi Raws Cai

Yog tias koj tsis tiv tauj peb ua ntej lub hnub tim uas tsis pub dhau nyob rau daim ntawv teev nuj nqis los yog daim ntawv "yuam kom them" uas peb tau xa tuaj rau koj, peb yuav siv cov kauj ruam hnyav dua los sau koj cov nuj nqis tiv. Peb muab cov no hu ua "kev tawm yuam sau nqi raws cai."

Cov kev tawm sau nqi uas peb siv heev tshaj yog cov hauv qab no.

Kev kee nyiaj

Lus Piav Txog	Koj cov cai
Tej zaum peb yuav muab nyiaj los ntawm koj lub tuam txhab nyiaj qhov chaw cia nyiaj, nyiaj hlis, los yog lwm qhov kev khwv tau nyiaj los.	Koj yuav thov kom peb txo los yog tsum tso tseg txoj kev kee nyiaj vim yog koj muaj teeb meem nyiaj txiag los tau. (Mus saib “Kuv yuav txwv kom tsis txhob muaj cov kev sau nqi li cas?” nyob rau nplooj ntawv tom ntej no.)

Kev Thim Tsis Pub Daim Ntawv Muaj Cai Ua Luam los yog Daim Ntawv Tso Cai Ua Ub No

Lus Piav Txog	Koj cov cai
<p>Peb yuav muab koj cov ntawv tso tseg ("tse tawm") los yog txwv tsis pub ua tshiab:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ntawv muaj cai ua lag luam • Ntawv muaj cai khiav haujlwm khwv noj • Ntawv tso cai muag khoom 	<ul style="list-style-type: none"> • Peb yuav tsum ceeb toom qhia koj 30 hnuv ua ntej peb tiv tauj lub hauv paus tso cai muab ntawv muaj cai. • Koj thov kev sib hais plaub kom tsum txoj kev tshem tawm. Koj yuav tsum thov ua ntej 30 hnuv txij li thaum peb xa daim ntawv ceeb toom tuaj txog koj.

Kev Kee Sau Khoom

Lus Piav Txog	Koj cov cai
Tej zaum peb yuav (“kee sau”) koj lub vaj tse thiab muab muag los them koj cov nuj nqis tiv.	Koj thov kom peb muab lub vaj tse muag ua ntej 60 hnuv los tau.

Lag Luam Kev Lees Feem Xyuam

Lus Piav Txog	Koj cov cai
<ul style="list-style-type: none"> • Yog tias koj yog ib tug kws khiav haujlwm los yog muaj kev feem xyuam ua se los yog them nyiaj rau kev ua se rau ib lub lag luam, tej zaum koj tus kheej yeej yuav tau los lees feem xyuam rau cov se uas tsis tau them. • Yog tias koj yuav ib lub lag luam, tej zaum koj muaj kev lees feem xyuam rau nws cov se uas tsis tau them. Yog tias koj tiv tauj peb tshaj 20 hnuv ua ntej koj yuav tau lub lag luam lawm, peb qhia tau rau koj hais tias saib lub lag luam puas tseem tshuav tej qho se uas tsis tau them. 	Yog tias peb soj ntsuam tias koj raug kev lees feem xyuam thiab koj xav tias nws tsis yog lawm, koj thov ib txoj kev lub hauv paus loj los mus saib xyuas koj cov teeb meem los tau.

Tshaj Tawm Tswv Muag Dej Caw

Lus Piav Txog	Koj cov cai
<ul style="list-style-type: none"> • Peb yuav muab koj lub lag luam teev rau ntawm ib daim ntawv teev cov neeg them se uas tsis tau them se nyob rau hauv peb lub vas sab yog tias koj muaj ib daim ntawv muaj cai muag dej caw tamsim ntawd thiab koj tau ua se los yog them tej se lag luam dhau tshaj 10 hnuv. • Thaum uas koj lub lag luam nyob rau daim ntawv teev npe no, tsis pub cov chaw muag khoom kheej, cov chaw tsim khoom, los yog cov chaw cub dej caw muag los yog thauj ib yam khoom twg tuaj rau koj. 	<p>Peb yuav tsum ceeb toom qhia koj qhov tsawg kawg yog 10 hnuv ua ntej peb muab koj lub lag luam tso rau ntawm daim ntawv tshaj tawm tswv muag dej caw.</p>

Kuv yuav txwv kom tsis txhob muaj cov kev sau nqi li cas?

Peb yuav tsum tso tseg tas nrho cov kev tawm sau nqi thaum uas koj them hlo kom tas koj cov nuj nqis tiv. Tiv tauj peb ntawm 651-556-3003, 1-800-657-3909 (hu dawb), los yog mdor.collection@state.mn.us yog xav paub qhov them hlo yog pes tsawg.

Cov kev xaiv them nqi

- **Them ncaj qha los ntawm koj lub chaw cia nyiaj tom tuam txhab nyiaj.** Mus rau www.revenue.state.mn.us thiab ntaus lo lus **cov kev xaiv them nqi** rau hauv lub npov Tshawb xyuas los yog hu rau 1-800-570-3329. Peb yuav tsis kom koj them nqi rau qhov kev siv txoj kev pab no.
- **Yog siv daim credit card los yog daim rho nyiaj debit card.** Mus rau www.payMNTax.com los yog hu rau 1-855-947-2966. Lub chaw Value Payment Systems yuav muab cov kev them nqi no thiab yuav tsub ib tus nqi tes rau koj rau qhov kev siv txoj kev pab no.
- **Siv tshev los yog nyiaj yuav them.** Mus rau www.revenue.state.mn.us thiab ntaus lo lus **siv tshev them** rau hauv lub npov Tshawb xyuas. Caum raws cov lus qhia nyob rau hauv lub chaw e-Services Payment Voucher System.

Cov Lus Cog Tseg Them Nyiaj

Yog tias koj them tsis tau hlo koj cov nuj nqis tiv, koj hu rau peb ntawm 651-556-3003 los yog 1-800-657-3909 (hu dawb) los tau tuaj thov ib qho kev cog lus them nyiaj.

Teeb Meem Nyiaj Txiag

Yog tias koj ua tsis tau daim ntawv cog lug ua hli them, koj tuaj yeem thov kev pab them (financial hardship). Qhov “muaj teeb meem nyiaj txiag” txhais tau hais tias koj muab tsis tau kev noj haus rau koj thiab koj tsev neeg. Cov kev piv txwv yam xam qhov koj tsis muaj peev xwm yuav los mus:

- Muaj khoom noj khoom haus
- Muaj vaj tse nyob kom zoo txaus
- Them tej nuj nqi rau koj lub tsev

- Muas tau tshuaj kws kho mob sau
- Txais kev kho mob loj rau koj tus kheej los yog rau ib tug hauv koj tsev neeg kiag

Koj txoj cai uas yog ib tug neeg them se

Nyob rau ntawm Minnesota Department of Revenue, peb yeej rau siab los tuav koj txoj cai uas yog ib tus neeg them se. Yog xav paub ntxiv, mus rau [www.revenue.state.mn.us] thiab nias Tus Neeg Them Se Txoj Cai (Taxpayer Rights) nyob rau hauv qab kawg ntawm nplooj ntawv, los yog tiv tauj Tus Neeg Pab Cov Neeg Them Se Txoj Cai (Taxpayer Rights Advocate)

Koj muaj txoj cai los mus:

- Txais ntaub ntawv ua se thiab ntawv nuj nqis uas piav qhia koj tiv se, tej nqi nplua, thiab paj tshuav npaum li cas - thiab yog vim li cas.
- Paub tias yog vim li cas peb xav tau cov ntaub ntawv thiab yuav tshwm sim dabtsi yog tias koj tsis muab rau peb.
- Txais lus teb raws sijhawm, raug siab, thiab yog raws koj cov lus nug.
- Paub zoo tias cov ntaub ntawv koj muaj rau peb yuav tsis nthuav tawm. Tsuas yog thaum txoj cai tswj.
- Muaj ib tug tsim nyog li tus kws saib txog nyiaj txiag (accountant), kws lij choj, los sis neeg laus sawv cev rau koj lub sijhawm twg los tau.
- Kaw cia kev sib tham nrog peb ib tug neeg ua haujlwm yog tias koj qhia peb ua ntej.
- Yuav peb qhov kev sib tham tim ntsej tim muag luam tseg yog tias peb tau kaw cia thiab koj ho tsis tau kaw cia.
- Foob peb (coj peb mus tsev hais plaub) kom tau nyiaj yog koj xav hais tias ib tus neeg ua haujlwm rau lub hauv paus los lam tau lam ua los yog txhob txwm tsis quav ntsej txog txoj cai thaum uas nws sau koj cov nuj nqis se uas dhau caij them. (Tiamsis, yog tias lub tsev hais plaub tshawb pom tau hais tias rooj plaub yog ib rooj tsis muaj paus ntsis los yog ib yam npaj tswv yim los ncua kev khiav haujlwm xwb, ces lub xam yuav nplua koj.)

Koj tiv tauj tus Neeg Pab Cov Neeg Them Se Txoj Cai los tau

Txawm tias peb sib zog heev los pab daws cov kev tsis haum xeeb nrog cov neeg them se los, peb yuav ua tsis tau li ntawd tas mus li. Nyob rau tej yam zoo li ntawd, koj tiv tauj tus Neeg Pab Cov Neeg Them Se Txoj Cai los tau ntawm 651-556-6013, 1-855-452-0767 (hu dawb), los yog dor.tra@state.mn.us.